

CÔNG BÁO

NƯỚC

VIỆT NAM DÂN CHỦ CỘNG HÒA

MỤC LỤC

Các văn bản đã ban hành

	Trang
HỘI ĐỒNG CHÍNH PHỦ	
7-12-1960 — Nghị định số 68-CP quy định việc cấp phát các loại hộ chiếu ngoại giao.	813
7-12-1960 — Nghị quyết số 69-CP về việc bảo vệ dân đánh cá biển	814
9-12-1960 — Nghị định số 70-CP quy định nhiệm vụ, tổ chức ngành Quản lý ruộng đất	815
9-12-1960 — Nghị định số 71-CP ấn định công tác quản lý ruộng đất.	815
PHỦ THỦ TƯỚNG	
5-12-1960 — Thông tư số 304-TTg về việc thi hành chế độ dân công kỹ thuật năm 1961	815

CÁC BỘ

BỘ CÔNG NGHIỆP NHỆ	
2-12-1960 — Quyết định số 999-BCNN/QĐ thành lập xưởng cơ khí Bộ Công nghiệp nhẹ.	816
BỘ NÔNG NGHIỆP	
18-11-1960 — Quyết định số 13-NN/QĐ thành lập các đội máy nông nghiệp đặt tại các tỉnh Phú thọ, Sơn tây và thành phố Hải phòng	817
19-11-1960 — Quyết định số 19-NN/QĐ chuyển giao điếm thí nghiệm lâm sinh Hữu lũng cho Ty Lâm nghiệp Lạng sơn.	818
30-11-1960 — Chỉ thị số 32-CT/NN về việc đẩy mạnh công tác chỉ đạo sản xuất vụ Đông—xuân 1960—1961	818

Các văn bản đã ban hành

HỘI ĐỒNG CHÍNH PHỦ

NGHỊ ĐỊNH số 68-CP ngày 7-12-1960 quy định việc cấp phát các loại hộ chiếu ngoại giao,

HỘI ĐỒNG CHÍNH PHỦ

Căn cứ nghị định của Thủ tướng Chính phủ số 389—TTg ngày 27 tháng 10 năm 1959 về việc cấp phát hộ chiếu ngoại giao, hộ chiếu công vụ và hộ chiếu phổ thông;
 Theo đề nghị của ông Bộ trưởng Bộ Ngoại giao;
 Căn cứ nghị quyết của Hội đồng Chính phủ trong phiên họp hội nghị Thường vụ của Hội đồng Chính phủ ngày 14 tháng 11 năm 1960,

NGHỊ ĐỊNH:

Điều 1. — Hộ chiếu ngoại giao cấp cho:
 — Chủ tịch và Phó Chủ tịch nước Việt nam dân chủ cộng hòa.

- Chủ tịch, Phó Chủ tịch, Tổng thư ký và Ủy viên Ủy ban Thường vụ Quốc hội.
- Thủ tướng Chính phủ và các Phó Thủ tướng
- Bộ trưởng, Thứ trưởng các Bộ, và người giữ các chức vụ tương đương.
- Đại biểu Quốc hội đi ra nước ngoài với danh nghĩa đại biểu Quốc hội và để làm nhiệm vụ do Quốc hội giao cho.
- Chủ tịch và Phó Chủ tịch Ủy ban hành chính thành phố Hà-nội.
- Chủ tịch và Phó Chủ tịch Ủy ban hành chính các khu Tự trị.
- Chủ nhiệm và Phó Chủ nhiệm các Tổng cục thuộc Bộ Tổng tư lệnh quân đội nhân dân Việt nam.
- Đoàn trưởng và Phó đoàn trưởng các đoàn đại biểu Chính phủ.
- Đoàn trưởng và Phó đoàn trưởng các đoàn đại biểu của các Bộ, đoàn đại biểu của các đoàn thể nhân dân trung ương, từ những chức vụ sau đây trở lên: Chánh, Phó Giám đốc Vụ, Cục, Ủy viên Ban chấp hành trung ương các đoàn thể, hay chức vụ tương đương, được cử ra nước ngoài đàm phán, ký kết, dự hội nghị quốc tế, tham gia lễ tiết.

Trean 7
www.ThuVienPhapLuat.com
Tel: +84-8-3845 6684

0670317
818

— Đại sứ, Công sứ, Đại diện thường trú. Tham tán, Bí thư, Tùy viên các cơ quan Đại diện ngoại giao.

— Tổng Lãnh sự, Lãnh sự, Phó Lãnh sự.

— Đại diện, Phó Đại diện các cơ quan thương mại thường trú của nước Việt nam dân chủ cộng hòa ở nước ngoài.

— Giao thông viên ngoại giao.

Điều 2. — Đối với các trường hợp khác, Bộ Ngoại giao sẽ cùng với cơ quan sở quan xét và quyết định việc cấp loại hộ chiếu nào cho thích hợp với cương vị và tính chất công tác của mỗi người.

Vợ đi với chồng ra nước ngoài, tùy theo cương vị của người chồng, sẽ được xét cấp loại hộ chiếu thích hợp.

Điều 3. — Ông Bộ trưởng Bộ Ngoại giao chịu trách nhiệm thi hành nghị định này.

Hà nội ngày 7 tháng 12 năm 1960

T.M. Hội đồng Chính phủ

Thủ tướng Chính phủ

PHẠM VĂN ĐỒNG

NGHỊ QUYẾT số 69-CP ngày 7-12-1960
về việc bảo vệ dân đánh cá biển
 (hội nghị Thường vụ của Hội đồng Chính phủ ngày 4 tháng 10 năm 1960).

Căn cứ tình hình hiện nay của nghề đánh cá biển, và yêu cầu cấp bách của việc bảo vệ dân đánh cá biển,

Hội đồng Chính phủ quyết định:

Việc bảo vệ dân đánh cá biển là một nhiệm vụ quan trọng mà các cấp chính quyền địa phương vùng biển, các ngành có liên quan và toàn thể dân đánh cá biển đều phải thực hiện với tinh thần khẩn trương, chu đáo.

Hiện nay nhiệm vụ nói trên gồm các công tác sau đây:

1. Báo tin bão và gió mùa đông bắc kịp thời cho dân đánh cá biển:

a) Các tin về bão và gió mùa đông bắc đe dọa dân đánh cá biển ở vùng nào, phải được chuyển đến vùng ấy bằng phương tiện nhanh nhất và đầy đủ nhất.

Các cơ quan Nhà nước, kể cả bộ đội và công an đóng ở vùng biển, khi được tin báo bão hoặc tin gió mùa đông bắc phải lập tức dùng mọi phương tiện và biện pháp để chuyển rộng rãi và nhanh chóng tin đó cho dân đánh cá biển.

Các tàu thủy của ta trên đường đi của mình, các thuyền buồm lắp máy đang hoạt động trên mặt biển,

đều có nhiệm vụ báo tin bão và tin gió mùa đông bắc cho các thuyền đánh cá trong phạm vi hoạt động hoặc đường đi của tàu, thuyền mình.

Trong trường hợp khẩn cấp, Ủy ban hành chính tỉnh, thành phố miền biển có quyền yêu cầu các tàu thủy của công an, hải quân và của các ngành khác đi báo tin cho các thuyền đang đánh cá ngoài khơi.

Bộ Nội thương, Bộ Ngoại thương, Bộ Giao thông và Bưu điện và Tổng cục Thủy sản có nhiệm vụ cùng nhau nghiên cứu đề cung cấp và hướng dẫn, giúp đỡ các hợp tác xã nghề cá biển sử dụng các loại máy thu thanh thích hợp để nhận tin bão kịp thời, tổ chức sửa chữa những máy hư hỏng, và cung cấp những phụ tùng cần thiết.

b) Nhà nước sẽ dần dần xây dựng một số đèn biển loại lớn ở những nơi quan trọng cần thiết cho nghề đánh cá khơi. Trong năm 1961 sẽ xây dựng một số đèn biển loại nhỏ ở cửa lạch. Trong năm 1961 cũng sẽ thả phao ở một số cửa lạch quan trọng và ở những nơi có cồn rạn hoặc nơi có đá ngầm nguy hiểm.

Các công trình trên đây sẽ do Ủy ban hành chính tỉnh quản lý. Việc xây dựng và sửa chữa sẽ do Bộ Giao thông và Bưu điện đảm nhiệm.

2. Đề tự bảo vệ cho mình, các thuyền đánh cá biển phải có một số dụng cụ như: phao cứu nguy, đèn, dây... Ủy ban hành chính tỉnh sẽ định những dụng cụ cần thiết cho mỗi loại thuyền và giao cho Ủy ban hành chính xã kiểm tra từng thời kỳ để bảo đảm việc thi hành đúng dẫn điều khoản này.

3. Ủy ban hành chính các cấp vùng biển và các ngành có liên quan phải thường xuyên nhắc nhở dân đánh cá biển thi hành đúng dẫn những điều quy định trong hiệp định đánh cá ký kết giữa Chính phủ ta và Chính phủ nước Cộng hòa nhân dân Trung hoa về việc ra sức cứu giúp nhau khi gặp tai nạn trên biển.

4. Trong mọi trường hợp, các cơ quan hành chính miền biển, bộ đội, công an, các hợp tác xã nghề cá biển có nhiệm vụ tích cực cứu giúp các thuyền đánh cá khi bị tai nạn.

Sau những cơn bão hoặc gió mùa đông bắc, nếu cần, Ban chỉ huy chống lụt chống bão trung ương có thể sử dụng máy bay để tìm kiếm và cứu vớt nạn nhân hoặc thuyền mất tích. Cục Hàng không dân dụng có trách nhiệm thi hành lệnh của Ban chỉ huy chống lụt chống bão trung ương.

5. Trong mùa bão lụt, các Ban chỉ huy chống bão chống lụt các cấp có nhiệm vụ chỉ đạo việc phòng và chống bão lụt một cách toàn diện, dưới sự lãnh đạo của Ủy ban hành chính địa phương. Ngoài mùa bão lụt, việc chỉ đạo thường xuyên do Ủy ban hành chính các cấp vùng biển đảm nhiệm.

6. Chính phủ khuyến khích dân đánh cá biển thành lập những đội cứu nạn gồm những người giỏi nghề biển, có phương tiện tốt để đi cứu giúp dân đánh cá bị tai nạn.

7. Chính phủ khuyến khích dân đánh cá biển hết sức giúp đỡ những gia đình bị nạn về mọi mặt. Khi